ΟΔΗΓΙΑ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 13ης Νοεμβρίου 1981

περί του υπολογισμού του ποσού πού πρέπει νά άφαιρεῖται άπό τούς εἰσαγωγικούς δασμούς κατ' έφαρμογή του άρθρου 10 της όδηγίας 76/119/ΕΟΚ

(81/952/ΕΟΚ)

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας ὑπόψη:

τή συνθήκη περί ἱδρύσεως της Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς Κοινότητος,

τήν όδηγία 76/119/ΕΟΚ του Συμβουλίου της 18ης Δεκεμβρίου 1975 περί της ἐναρμονίσεως τῶν νομοθετικῶν, κανονιστικῶν καί διοικητικῶν διατάξεων πού ἀφοροῦν τό καθεστώς τελειοποιήσεως πρός ἐπανεισαγωγή (1), καί ἰδίως τό ἄρθρο 14,

Έκτιμώντας:

ὅτι σύμφωνα μέ τό ἄρθρο 10 της όδηγίας 76/119/ΕΟΚ, ἡ μερική ἤ ὁλική ἀπαλλαγή ἀπό τούς εἰσαγωγικούς δασμούς πού προβλέπεται γιά τό καθεστώς τελειοποιήσεως πρός ἐπανεισαγωγή πραγματοποιεῖται μέ τήν ἀφαίρεση ἀπό τό ποσό τῶν εἰσαγωγικῶν δασμῶν, πού ἐφαρμόζονται στά ἐπανεισαγόμενα παράγωγα προϊόντα, του ποσοῦ τῶν εἰσαγωγικῶν δασμῶν οἱ ὁποῖοι θά ἐφαρμόζονταν στά προσωρινῶς ἐξαχθέντα ἐμπορεύματα, ἄν τά ἐμπορεύματα αὐτά εἰσάγονταν στήν Κοινότητα ἀπό τή χώρα στήν ὁποία ἀποτέλεσαν ἀντικείμενο τελειοποιήσεως ἤ της τελευταίας ἐργασίας τελειοποιήσεως, ἀποκαλούμενο ἐφεξῆς «ἀφαιρετέο ποσό»·

ὅτι τό τελευταῖο αὐτό ποσό ἀφορᾶ μόνο τίς ποσότητες τῶν προσωρινῶς ἐξαχθέντων ἐμπορευμάτων οἱ ὁποῖες χρησιμοποιήθηκαν γιά τήν παραγωγή τῶν ἐπανεισαχθέντων παράγωγων προϊόντων·

ὅτι σέ περίπτωση πού πολλά εἴδη παράγωγων προϊόντων προκύπτουν ἀπό τήν τελειοποίηση ἑνός μόνον προϊόντος, τό ποσό πού ἀφαιρεῖται πρέπει νά ὑπολογίζεται λαμβάνοντας ὑπόψη τή δυνατότητα προσδιορισμοῦ της ποσότητας τῶν συστατικῶν μερῶν τῶν προσωρινῶς ἐξαχθέντων προϊόντων, ἡ ὁποία χρησιμοποιήθηκε γιά τήν παραγωγή καθενός ἀπό τά παράγωγα προϊόντα·

ὅτι, στήν περίπτωση πού ἡ ποσότητα αὐτή δέν εἶναι δυνατόν νά προσδιοριστεῖ, ἰδίως ὅταν ἕνα μόνο μέρος ἀπό τά συστατικά μέρη τῶν προσωρινῶς ἐξαχθέντων ἐμπορευμάτων χρησιμοποιήθηκε γιά τήν παραγωγή καθενός ἀπό τά παράγωγα προϊόντα, τό ποσό πού ἀφαιρεῖται πρέπει νά ὑπολογίζεται σέ συνάρτηση μέ τήν ἀξία τῶν ἐπανεισαχθέντων παράγωγων προϊόντων σέ σχέση μέ τή συνολική ἀξία ὅλων τῶν παραχθέντων παράγωγων προϊόντων· ἡ ἀναλογία πού προκύπτει μέ αὐτό τόν τρόπο ἐφαρμόζεται στή συνολική ποσότητα τῶν προσωρινῶς ἐξαχθέντων ἐμπορευμάτων·

ὅτι προκειμένου νά ἐξασφαλισθεῖ ἡ ὁμοιόμορφη ἐφαρμογή του συστήματος, πρέπει νά κληθοῦν οἱ ἁρμόδιες ἀρχές, οἱ ὁποῖες διαθέτουν στοιχεῖα σχετικά μέ τή σχεδιαζόμενη τελειοποίηση κατά τό χρόνο χορηγήσεως της ἄδειας, νά καθορίσουν τή μέθοδο πού θά ἐφαρμοστεῖ γιά τόν ὑπολογισμό του ποσοῦ πού θά ἀφαιρεθεῖ·

ὅτι οἱ διατάξεις της παρούσας όδηγίας εἶναι σύμφωνες μέ τή γνώμη της Ἐπιτροπῆς Τελωνειακῶν Καθεστώτων Τελειοποιήσεως,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΟΔΗΓΙΑ:

Άρθρο 1

Η παρούσα όδηγία καθορίζει τούς κανόνες πού ἐφαρμόζονται γιά τόν ὑπολογισμό του ποσοῦ πού ἀφαιρεῖται ἀπό τό ποσό τῶν εἰσαγωγικῶν δασμῶν πού ἐφαρμόζονται στά ἐπανεισαγόμενα παράγωγα προϊόντα, καλούμενο στό ἑξῆς «ἀφαιρετέο ποσό», κατ' ἐφαρμογή του ἄρθρου 10 παράγραφος 1 της όδηγίας 76/119/ΕΟΚ.

Άρθρο 2

Όταν ἀπό τή χρησιμοποίηση ἑνός μόνον εἴδους προσωρινῶς ἐξαχθέντος ἐμπορεύματος προκύπτει ἕνα μόνον εἶδος παράγωγου προϊόντος, τό ποσό πού πρέπει νά ἀφαιρεῖται καθορίζεται συναρτήσει της ποσότητας του ἐν λόγω ἐμπορεύματος, πού ἀπαιτεῖται γιά τήν παρασκευή της ποσότητας του ἐπανεισαχθέντος παράγωγου προϊόντος.

Άρθρο 3

Όταν ἀπό τή χρησιμοποίηση διαφόρων εἰδῶν προσωρινῶς ἐπανεισαχθέντων ἐμπορευμάτων προκύπτει μόνο ἕνα εἶδος παράγωγου προϊόντος, ἐφαρμόζονται οἱ διατάξεις του ἄρθρου 2 γιά κάθε εἶδος τῶν ἐν λόγω ἐμπορευμάτων.

Άρθρο 4

Όταν ἀπό τή χρησιμοποίηση ἑνός μόνον εἴδους προσωρινῶς ἐξαχθέντων ἐμπορευμάτων προκύπτουν πολλά εἴδη παράγωγων προϊόντων, τό ποσό πού ἀφαιρεῖται ὑπολογίζεται:

α) μέ τή «μέθοδο της ποσότητας», δηλαδή συναρτήσει της ποσότητας του προσωρινῶς ἐξαχθέντος ἐμπορεύματος ἡ ὁποία εἶναι ἀπαραίτητη γιά τήν κατασκευή κάθε εἴδους τῶν ἐπανεισαγόμενων παράγωγων προϊόντων, ὅταν εἶναι δυνατό νά καθορισθεῖ ἡ ποσότητα ὅλων τῶν συστατικῶν μερῶν του ἐν λόγω ἐμπορεύματος, ἡ ὁποία χρησιμοποιήθηκε σέ καθένα ἀπό τά διαφορετικά εἴδη τῶν παραχθέντων παράγωγων προϊόντων·

β) μέ τή «μέθοδο της ποιότητας», στίς περιπτώσεις ὅπου δέν εἶναι δυνατόν νά ἐφαρμοσθεῖ ἡ μέθοδος της

(1) ΕΕ ἀριθ. L 24 της 30. 1. 1976, σ. 58.

ποσότητας, δηλαδή συναρτήσει τοῦ λόγου τῆς ἀξίας τῶν ἐπανεισαχθέντων παράγωγων προϊόντων καί τῆς συνολικῆς ἀξίας ὅλων τῶν παραχθέντων παράγωγων προϊόντων κατά τήν ἴδια ἡμερομηνία. Ἡ ἀναλογία πού προκύπτει μέ τόν τρόπο αὐτό ἐφαρμόζεται στή συνολική ποσότητα τοῦ προσωρινῶς ἐξαχθέντος ἐμπορεύματος.

Ἄρθρο 5

Ὅταν ἀπό τή χρησιμοποίηση πολλῶν εἰδῶν προσωρινῶς ἐξαχθέντων ἐμπορευμάτων προκύπτουν πολλά εἴδη παράγωγων προϊόντων, οἱ διατάξεις τοῦ ἄρθρου 4 ἐφαρμόζονται σέ κάθε εἶδος τῶν ἐν λόγω ἐμπορευμάτων.

Ἄρθρο 6

Οἱ ἁρμόδιες ἀρχές, ὅταν χορηγοῦν ἄδεια γιά τελειοποίηση πρός ἐπανεισαγωγή, καθορίζουν τή μέθοδο πού θά πρέπει νά ἐφαρμοσθεῖ γιά τόν ὑπολογισμό τοῦ ποσοῦ πού θά ἀφαιρεθεῖ στίς περιπτώσεις πού ἀναφέρουν τά ἄρθρα 4 καί 5.

Ἄρθρο 7

Τά Κράτη μέλη λαμβάνουν τά ἀπαραίτητα μέτρα, προκειμένου νά συμμορφωθοῦν στήν παρούσα ὁδηγία, τό ἀργότερο τήν 1η Ἰουλίου 1982.

Ἄρθρο 8

Κάθε Κράτος μέλος ἐνημερώνει τήν Ἐπιτροπή γιά τά μέτρα τά ὁποῖα λαμβάνει γιά τήν ἐφαρμογή τῆς παρούσας ὁδηγίας.

Ἡ Ἐπιτροπή διαβιβάζει τίς πληροφορίες αὐτές στά ἄλλα Κράτη μέλη.

Ἄρθρο 9

Ἡ παρούσα ὁδηγία ἀπευθύνεται στά Κράτη μέλη.

Ἔγινε στίς Βρυξέλλες, στίς 13 Νοεμβρίου 1981.

Γιά τήν Ἐπιτροπή

Karl-Heinz NARJES

Μέλος τῆς Ἐπιτροπῆς